



di TOSIN ANTONIO & C. s.a.s.

36065 MUSSOLENTE (VI) ITALIA
VIA PAVANE, 19

TEL 0424 577243 - FAX 0424 878569

M/V 029277 C.F. e P.IVA IT 00286050240

www.zenithnet.com - info@zenithnet.com

SPETT.
ASP LLC
UL. ZHELEZNOVODSKAYA, HOUSE 5
LETTER A, ROOM 2H
199155 ST. PETESBURG
RUSSIA

Documento di trasporto (D.P.R. 472 del 14.08.1996) - DOCUMENTO VALIDO AI SENSI DEL D.M. 30-6-2009 n.554 Pubblicato in G.U. N° 153 del 4-7-2009

Cliente / Customer	Partita IVA / Vat	Tipo Documento / Document type	Fattura / Invoice	Data Documento / Date	Nr. Pag.
5284	RU 00005284	FAD FATTURA IMMEDIATA	2000010	29/04/2021	1 di 3
Agente	Codice Fiscale	Banca d' appoggio / Bank			
00005284					
Riferimento Ordine / Your Order		Nr Telefono	Codice e descrizione Pagamento / Terms		
EMAIL DTD 04/02/21		007 961 610 65 91	D008 ADVANCE PAYMENT		

Articolo e Descrizione / Item and description	UM	Qta / Qty	Prezzo Unit. / Price	Sconto	Importo / Amount	Iva
C2/1800 Riferimento: or. 4394 dtd 15/12/20 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 8	PZ	1,000	257,912	62	98,00	08A
C2/1800 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 12	PZ	1,000	386,868	62	147,01	08A
C2/1800 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 20	PZ	1,000	644,780	62	245,02	08A
M.ATT.RUB.INTEGRATA MAGGIORAZIONE ATTACCO LATERALE A INTERASSE 50mm CON RUBINETTERIA INTEGRATA SENZA TESTA TERMOSTATICA	SR	3,000	78,750		236,25	08A
C3/0570 Riferimento: OR. 4404 DTD 16/12/20 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 10	PZ	1,000	154,230	62	58,61	08A
M.ATT.RUB.INTEGRATA MAGGIORAZIONE ATTACCO LATERALE A INTERASSE 50mm CON RUBINETTERIA INTEGRATA SENZA TESTA TERMOSTATICA	SR	1,000	78,750		78,75	08A
CONF.2M.X 2-3-4-5-6C CONF. 2MENS. VERN. X 2-3-4-5-6 COL. 2XGBT+2XQKSXN6+VITI E TASS. TO-BE	NR	1,000	7,245		7,25	08A
C2/0400 Riferimento: YOUR OR. 50 DTD 14/01/21 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 33	PZ	4,000	479,787	62	729,28	08A
M.ATT.RUB.INTEGRATA MAGGIORAZIONE ATTACCO LATERALE A INTERASSE 50mm CON RUBINETTERIA INTEGRATA SENZA TESTA TERMOSTATICA	SR	4,000	78,750		315,00	08A
CONF. 3GBT CONF. 3MENS. BIANCO X 2-3-4-5-6 COL. 3XGBT BIANCO + 3QKS + 3XN6 + VITI E TASSELLI COD. 60201003	NR	4,000	10,815		43,26	08A
C3/1200 Riferimento: VS OR. 137 DTD 27/01/21 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 4	PZ	1,000	115,640	62	43,94	08A
M.ATTACCO CENTRALE MAGGIORAZIONE ATTACCO SOTTO CENTRALE A INTERASSE 50mm	NR	1,000	50,000		50,00	08A

Scadenze	Cod. e descrizione IVA / VAT Description	Imponibile / Tax Base	Imposta / VAT Amount	Totale Imponibile / Amount
				Totale Imposta / Tot VAT
				Totale Documento
				Acconto
				Netto a Pagare / Net amount

M3	Trasporto a cura del / Shipment by	Aspetto esteriore dei beni / Packaging	Causale del trasporto / Reason of Shipment
Colli / Pack	Peso L/G Weight	Peso N/N.W.	Porto / Shipment
			Inizio Trasporto/Shipment Start
			Firma conducente/Driver Sign
			Firma destinatario/Cust. Sign
V C A R T O I E R	Dati e firma del compilatore		
	Luogo di destinazione / Delivery place		
	P.IVA / VAT	N° Albo	N° Tel
	Data-Ora ritiro / Date-Time Collection	Firma del Vettore / Signature	
Annotazioni			



di TOSIN ANTONIO & C. s.a.s.

36065 MUSSOLENTE (VI) ITALIA

VIA PAVANE, 19

TEL 0424 577243 - FAX 0424 878569

M.VI 029277 C.F. e P.IVA IT 00286050240

www.zenithnet.com - info@zenithnet.com

SPETT.

ASP LLC

UL. ZHELEZNOVODSKAYA, HOUSE 5

LETTER A, ROOM 2H

199155 ST. PETESBURG

RUSSIA

Documento di trasporto (D.P.R. 472 del 14.08.1996) - DOCUMENTO VALIDO AI SENSI DEL D.M. 30-6-2009 n.554 Pubblicato in G.U. N° 153 del 4-7-2006

Cliente / Customer	Partita IVA / Vat	Tipo Documento / Document type	Fattura / Invoice	Data Documento / Date	Nr. Pag.
5284	RU 00005284	FAD FATTURA IMMEDIATA	2000010	29/04/2021	2 di 3
Agente	Codice Fiscale	Banca d'appoggio / Bank			
	00005284				
Riferimento Ordine / Your Order		Nr Telefono	Codice e descrizione Pagamento / Terms		
EMAIL DTD 04/02/21		007 961 610 65 91	D008 ADVANCE PAYMENT		

Articolo e Descrizione / Item and description	UM	Qta / Qty	Prezzo Unit. / Price	Sconto	Importo / Amount	Iva
CONF.2M.X 2-3-4-5-6C CONF. 2MENS. VERN. X 2-3-4-5-6 COL. 2XGBT+2XQKSXN6+VITI E TASS. TO-BE	NR	1,000	7,245		7,25	08A
Riferimento: OR. 419 DTD 26/02/21						
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 8	PZ	1,000	123,384	62	46,88	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 10	PZ	1,000	154,230	62	58,61	08A
M.ATT.SOTTO LATERALIMAGGIORAZIONE ATTACCO SOTTO LATERALE A INTERASSE 50mm	NR	2,000	50,000		100,00	08A
C3/0370 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 8	PZ	1,000	119,848	62	45,54	08A
M. PIEDINO PGE 3C CONF. 2X PIEDINI PGE L=107mm PER 3 COLONNINI + 2x QKE, BIANCO	NR	3,000	33,075		99,23	08A
Riferimento: EMAIL DTD 04/02/21						
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 10	PZ	2,000	154,230	64,3	110,12	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 12	PZ	4,000	185,076	64,3	264,28	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 14	PZ	6,000	215,922	64,3	462,50	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 16	PZ	7,000	246,768	64,3	616,68	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 18	PZ	7,000	277,614	64,3	693,76	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 20	PZ	7,000	308,460	64,3	770,84	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 22	PZ	6,000	339,306	64,3	726,80	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 24	PZ	3,000	370,152	64,3	396,44	08A
C3/0570 RADIATORE TUBOLARE TO-BE EL 26	PZ	3,000	400,998	64,3	429,46	08A
CONF.2M.X 2-3-4-5-6C CONF. 2MENS. VERN. X 2-3-4-5-6 COL. 2XGBT+2XQKSXN6+VITI E TASS. TO-BE	NR	45,000	7,245		326,03	08A
M. ROUNDING					-1,79	08A
M. FREE OF CHARGE:						
M. ZENITH CATALOGS F.O.C.	NR	30,000				08A
M. FLIERS TO-BE RADIATORS F.O.C.	NR	10,000				08A

Scadenze	Cod. e descrizione IVA / VAT Description	Imponibile / Tax Base	Imposta / VAT Amount	Totale Imponibile / Amount
				Totale Imposta / Tot VAT
				Totale Documento
				Acconto
				Netto a Pagare / Net amount

M3		Trasporto a cura del / Shipment by		Aspetto esteriore dei beni / Packaging		Causale del trasporto / Reason of Shipment		
Colli / Pack		Peso L/G Weight	Peso N/N.W.	Porto / Shipment		Inizio Trasporto/Shipment Start	Firma conducente/Driver Sign	Firma destinatario/Cust. Sign
V C E A T T O R E						Dati e firma del compilatore		
						Luogo di destinazione / Delivery place		
	P.IVA / VAT		N° Albo		N° Tel			
	Data-Ora ritiro / Date-Time Collection		Firma del Vettore / Signature					
Annotazioni								

Gestionale Eureka - www.GdtItalia.com

ASP LLC

29/04/2021

TOTALE PEZZI = 57

PAL	MODELLO	QUANTITA'	DIMENSIONE
1	C3/570/22	6	120X60X110
	C3/570/10	2	
	C3/570/24	1	
2	C3/570/26	3	130X60X120
	C3/570/24	2	
	C3/570/14	4	
	C3/570/12	4	
3	C3/570/18	7	90X60X100
	C3/570/16	1	
4	C3/570/20	7	100X60X120
	ACCESSORIES		
5	C3/570/16	6	80X60X110
	C3/570/14	2	
6	C2/1800/8 ATT. RUB. INTEGRATA	1	180X100X70
	C2/1800/12 ATT. RUB. INTEGRATA	1	
	C2/1800/20 ATT. RUB. INTEGRATA	1	
	C3/570/10 ATT. RUB. INTEGRATA	1	
	C2/400/33 ATT. RUB. INTEGRATA	4	
	C3/1200/4 ATT. SOTTO CENTRALE	1	
	C3/570/8 ATT. SOTTO LATERALE	1	
	C3/570/10 ATT. SOTTO LATERALE	1	
	C3/370/8	1	
	ACCESSORIES		
	CATALOGS AND FLIERS		



Spett.le Agenzia delle Dogane

Io sottoscritto **Tosin Antonio** in qualità di **legale rappresentante della ditta Zenith di Tosin Antonio & C. sas** conferisce ai dichiaranti della CAD Doganaconsulting s.r.l. mandato professionale a rappresentarla in dogana, in rappresentanza diretta o indiretta, e dichiaro sotto la mia personale responsabilità che la merce contenuta nella spedizione di cui a fattura nr. **2000010** del **29/04/2021** non è vincolato a licenze di esportazione e che la merce riferita alla documentazione in oggetto:

DICHIARAZIONE DI WASHINGTON (certificato Y900)

non rientra tra quelle protette dalla Convenzione di Washington, come da Reg (CE) n. 338/97 e successive modifiche, relativo alla protezione di specie della flora e fauna selvatiche.

DICHIARAZIONE PER DUPLICE USO (certificato Y901)

non rientra nell'elenco dei beni previsti dal Reg. (CE) n. 428/09 e successive modifiche che istituisce un regime comunitario di controllo delle esportazioni di prodotti e tecnologie a duplice uso (Dual Use) e pertanto destinata ad uso civile.

DICHIARAZIONE PER L'OZONO (certificato Y902)

non rientra nell'elenco dei beni ritenuti dannosi per l'ozono elencati nel Reg. (CE) n. 1005/09 e successive modifiche.

DICHIARAZIONE PER BENI CULTURALI (certificato Y903)

non rientra nell'elenco dei beni previsti dal Reg. (CE) n. 116/09 del Consiglio del 18 dicembre 2008 relativo all'esportazione di beni culturali.

DICHIARAZIONE TORTURA E REPRESSIONE (certificato Y904-Y906)

La merce riferita alla documentazione in oggetto non rientra nell'elenco dei beni come da reg.to CE 1236/2005 e successive modifiche ed integrazioni, relativo al commercio di determinate merci che potrebbero essere utilizzate per la pena di morte, per la tortura o per altri trattamenti o pene crudeli inumani o degradanti

DICHIARAZIONE PER SOSTANZE CHIMICHE PERICOLOSE (certificati Y916 - Y917)

non rientra tra quelle elencate negli allegati I e V del Reg. (CE) 689/08 recante disposizioni in materia di esportazioni e importazioni di sostanze chimiche pericolose.

DICHIARAZIONE PER MERCE DESTINATA IN (certificati Y920 - Y921)

non rientra nell'elenco dei beni previsti dal:

Reg. (CE) 314/04 e successive modifiche, concernente misure restrittive nei confronti dello Zimbabwe;

Reg. (CE) 174/05 e successive modifiche, concernente misure restrittive nei confronti della Costa D'Avorio;

Reg. (CE) 329/07 e successive modifiche, concernente misure restrittive nei confronti della Repubblica popolare democratica di Corea;

Reg. (CE) 194/08 e successive modifiche, concernente misure restrittive nei confronti del Myanmar;

Reg. (UE) 204/11 e successive modifiche, concernente misure restrittive nei confronti della Libia;

Reg. (UE) 36/12 e successive modifiche, concernente misure restrittive nei confronti della Siria;

Reg. (UE) 267/12 e successive modifiche e attuazioni, concernente misure restrittive nei confronti dell'Iran;

Reg. (UE) 747/14 e successive modifiche, concernente misure restrittive nei confronti del Sudan.

DECISIONE 2014/512/PESC DEL CONSIGLIO del 31 luglio 2014 concernente misure restrittive in considerazione delle azioni della Russia che destabilizzano la situazione in Ucraina.

DICHIARAZIONE PER PELLICCE DI CANI E GATTI (certificato Y922)

non consiste in pellicce di cane e di gatto e di prodotti che le contengono, come previsto dal Reg. (CE) n. 1523/07 che ne vieta la commercializzazione, l'importazione e l'esportazione.

Prodotto non soggetto **alle disposizioni del regolamento (CE) n. 1013/2006 (GUCE L 190) (certificati Y923)**

DICHIARAZIONE PER GAS FLUORATI AD EFFETTO SERRA (CERT. Y926)

La merce riferita alla documentazione in oggetto non rientra nell'elenco dei prodotti e apparecchiature che contengono gas fluorati ad effetto serra o il cui funzionamento dipende da tali gas, elencati nell'allegato II del reg.to CE 842/2006 e successive modificazioni



DICHIARAZIONE PER MERCE CHE POTREBBE ESSERE UTILIZZATA PER LA PENA DI MORTE, L/A TORTURA O PER ALTRI TRATTAMENTI O PENE CRUDELI, INUMANE O DEGRADANTI (**certificati Y904 - Y905 - Y906 - Y908**)

non rientra nell'elenco dei beni previsti da Reg. (CE) 1236/05 relativo al commercio di determinate merci che potrebbero essere utilizzate per la pena di morte, la tortura o per altri trattamenti o pene crudeli, inumane o degradanti.

Prodotto non soggetto **alle disposizioni del regolamento (CE) n. 1013/2006 (GUCE L 190) (certificato Y923)**

(**4099**) trattasi di articoli diversi da quelli di cui al regolamento (CE) N.1210/2003 (GU L 169) e quindi non soggetto a restrizioni.

(**4999**) Prodotti, che non contengono o non dipendono da sostanze che riducono lo strato di ozono (reg.to 1005/93)

DICHIARAZIONE Y935 (certificato Y935)

non rientra nell'elenco dei beni previsti dal Reg. (UE) 1332/13 e successive modifiche, concernente misure restrittive in considerazione della situazione in Siria.

DICHIARAZIONE PER RUSSIA (**certificato Y939**)

non rientra tra quelle elencate nell'allegato II del Reg. (UE) 833/14 concernente misure restrittive in considerazione delle azioni della Russia che destabilizzano la situazione in Ucraina.

DICHIARAZIONE PER Y923

Prodotto non soggetto alle disposizioni del regolamento (CE) n. 1013/2006 (GUCE L 190)

COVID-19

Merci che non rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (UE) 2020/402 del 14 marzo 2020

IRAN

Merci che non rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (UE) 2015/1861 del 18/10/2015

Merci che non rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento di esecuzione (UE) 2015/1862 del 18/10/2015

Luogo e data,

Firma incaricato autorizzato e carica aziendale

Mussolente, 29/04/2021

Legale rappresentante

 **di TOSIN ANTONIO & C. S.**
Via Pavane, 19 - 36065 MUSSOLENTE (VI)
Tel. 0424.577243 - Fax 0424.878569
info@zenithnet.com
P.I. 00286050240 - SDI: EUVZNMV